

十幾千二而的，  
多唐千一的，  
十萬千七的雲十

華格納的歌劇創作，依據內容可分為歌劇時期與樂劇時期。這裏的《唐豪瑟》、《妖魔》（Die Feen）及《漂泊的荷蘭人》都是他歌劇時期的作品。其中《妖魔》完成得最早，是華格納於一歲（1834年）時所作。《唐豪瑟》及《漂泊的荷蘭人》分別完成於1845及1846年。這裏標綠的是歌劇的序曲，Wagner指揮阿瑪斯特丹音樂劇樂團，1943年演奏及音響效果最好。

《華格納歌劇序曲》篇幅一般都較長，以《唐豪瑟》及《漂泊的荷蘭人》妖魔》不論歌劇或序曲，演奏的拂《唐豪瑟》序曲佔去唱片的一面，而《妖魔》及《漂泊的荷蘭人》佔去了一整段《維納斯堡音樂》，全名錄

**序曲**

**榮譽介紹**

**複方三**

破江牌

功能：

中國廣東石岐市

總經理：富榮公司

**名貴中藥**

**克**

**HAK**

**強力**

早期肺毒有改善症狀

香港東方中藥廠出品 大陸銷

經銷：洛奇國際貿易公



















### 韓迪表示有必要改善 港口安全只值卅分 已達不可接受程度 必須實行船舶航行管理系统

【本報訊】香港港口安全問題，最近引起社會各界的廣泛關注。香港港口管理局主席韓迪表示，目前港口的安全水平只值三十分，已達到了不可接受的程度。他強調，必須實行船舶航行管理系统，以改善港口的安全狀況。

### 多位講者談醫療服務 贊成先設醫療管理局

【本報訊】在一個名為「獨立醫療管理局」的研討會上，多位專家學者就如何改善香港的醫療服務，以及是否應設立一個獨立的醫療管理局，展開了熱烈討論。與會者包括香港醫學會主席、香港護士管理局主席、以及多位醫學界和社會界的知名人士。

### 去年報案數字比前年增七成 高買案近年劇增

【本報訊】警方最近公佈了去年的報案數字，顯示去年的報案總數比前年增加了百分之七十。其中，高買案（即高價購買贓物）的報案數字在近年來有劇烈的增加。警方表示，將加強對高買案的打擊力度，以維護社會治安。

### 示告泳游宜不有豎場現 溺遇灣魚釣子女兩 踪失一另救獲人一

【本報訊】兩名女子在沙灘游泳時，不幸被魚網纏住，其中一人溺斃，另一人則被及時救起。警方提醒市民，在沙灘游泳時應注意安全，避免靠近釣魚區，以免發生意外。

### 果結無鐘多個兩索搜人蛙及警水 疑有毒癮少年 注射火水送院

【本報訊】一名被懷疑有毒品癮的少年，因注射火水（即汽油）而送院。警方在接到報案後，展開了大規模的搜索行動，但至今仍未找到該名少年的下落。警方呼籲市民提供線索，協助警方破案。



### 文咸公主

【本報訊】文咸公主的病情有所好轉，目前正在接受進一步的治療。公主的家人對她的病情表示擔憂，並希望她能早日康復。

### 德國胃必治 胃病必能治

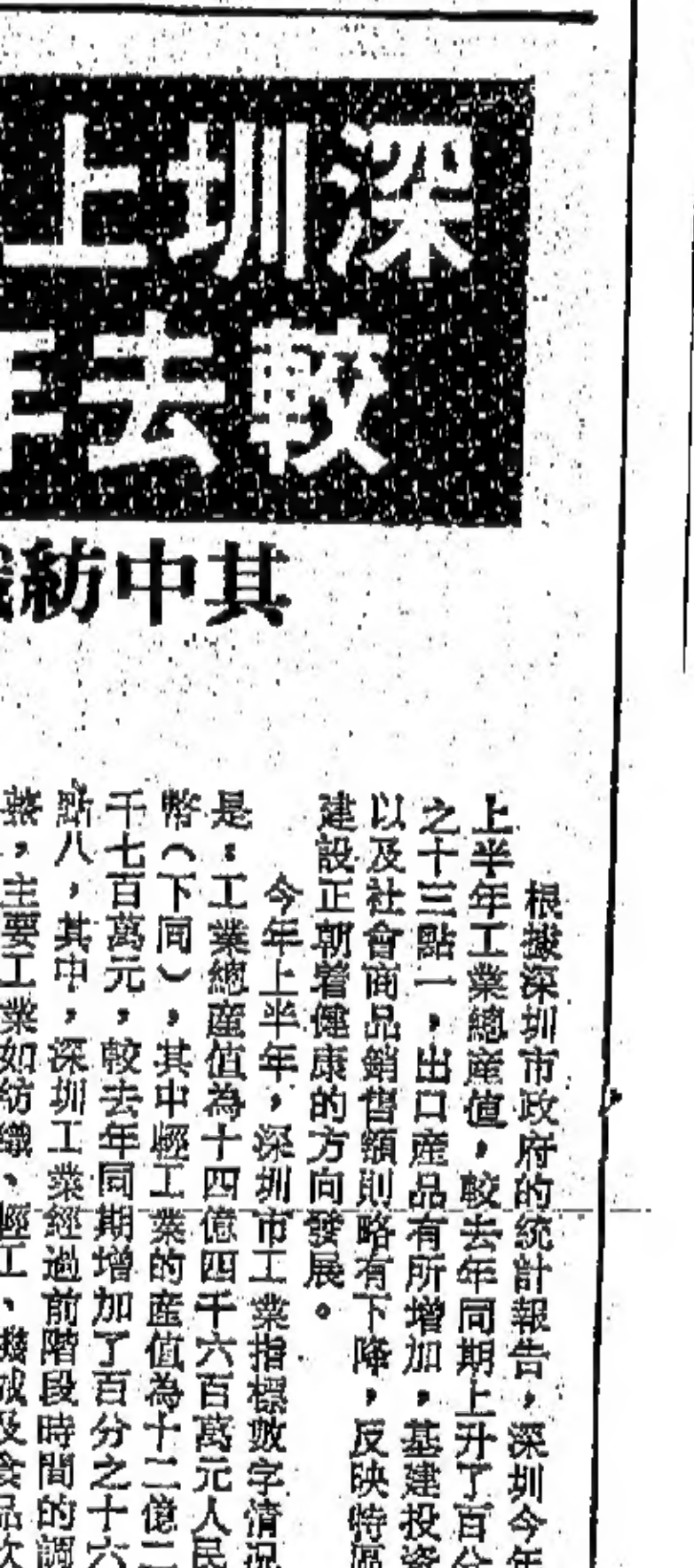
【本報訊】德國胃必治（Bisuc）是一種專治胃病的藥物，對於胃酸過多、胃痛、消化不良等症狀有顯著療效。該藥由德國名廠生產，品質可靠，是胃病患者的首選藥物。

### 家計會昨舉辦講座 向菲傭灌輸性知識

【本報訊】家庭計劃委員會（家計會）昨日舉辦了一場講座，向菲律賓傭工灌輸性知識。講座內容包括如何預防性病、如何保護自己的身體健康等。家計會表示，將繼續舉辦類似的講座，以提高傭工的自我保護意識。

### 公屋地盤欠薪事件 承建商昨招待記者

【本報訊】有關公屋地盤欠薪事件，承建商昨日招待了媒體記者，就此事發表了聲明。承建商表示，目前地盤上的工人均能獲得應得的工資，並對事件的處理表示滿意。



### 上圳深 手去較

【本報訊】有關上圳深的手部受傷事件，警方目前正在進行調查。據悉，受傷者是在進行某項工作時受傷的，目前傷勢穩定，正在接受治療。

### 惠利廣告電 七二六九〇

【本報訊】惠利廣告公司（Wing Lee Advertising Co.）的聯繫電話為七二六九〇。該公司承接各類廣告設計及發布業務，服務周到，效果顯著。

### 戲 一九八六 劇 演

【本報訊】一九八六年七月廿八日及廿九日，香港大會堂劇院將上演兩場精彩戲劇。演出節目包括《天下一家》及《天下太平》等，歡迎市民踴躍參加。

### 五雄雄盜掠金百兩 逃走時挾持路過男童護送登車

【本報訊】五名盜賊在搶掠金銀首飾後，在逃跑過程中挾持了一名路過男童，護送他們登上了一輛汽車。警方在接到報案後，立即展開了追捕行動，目前尚未抓獲該名盜賊。

### 為提高特區科技發展 深圳大幅增加科研撥款

【本報訊】為了提高深圳特區的科技發展水平，深圳市政府決定大幅增加對科研工作的撥款。據悉，今年的科研撥款將比往年增加百分之五十以上，以支持各類科技研發項目。

### 市政局招標佈告

【本報訊】香港市政局現正招標，徵集各類建築及裝修工程。有意投標者請於辦公時間內，親臨市政局工程處領取投標表格及相關資料。

### 市政局招標佈告

【本報訊】香港市政局現正招標，徵集各類建築及裝修工程。有意投標者請於辦公時間內，親臨市政局工程處領取投標表格及相關資料。

### 市政局招標佈告

【本報訊】香港市政局現正招標，徵集各類建築及裝修工程。有意投標者請於辦公時間內，親臨市政局工程處領取投標表格及相關資料。

### 市政局招標佈告

【本報訊】香港市政局現正招標，徵集各類建築及裝修工程。有意投標者請於辦公時間內，親臨市政局工程處領取投標表格及相關資料。

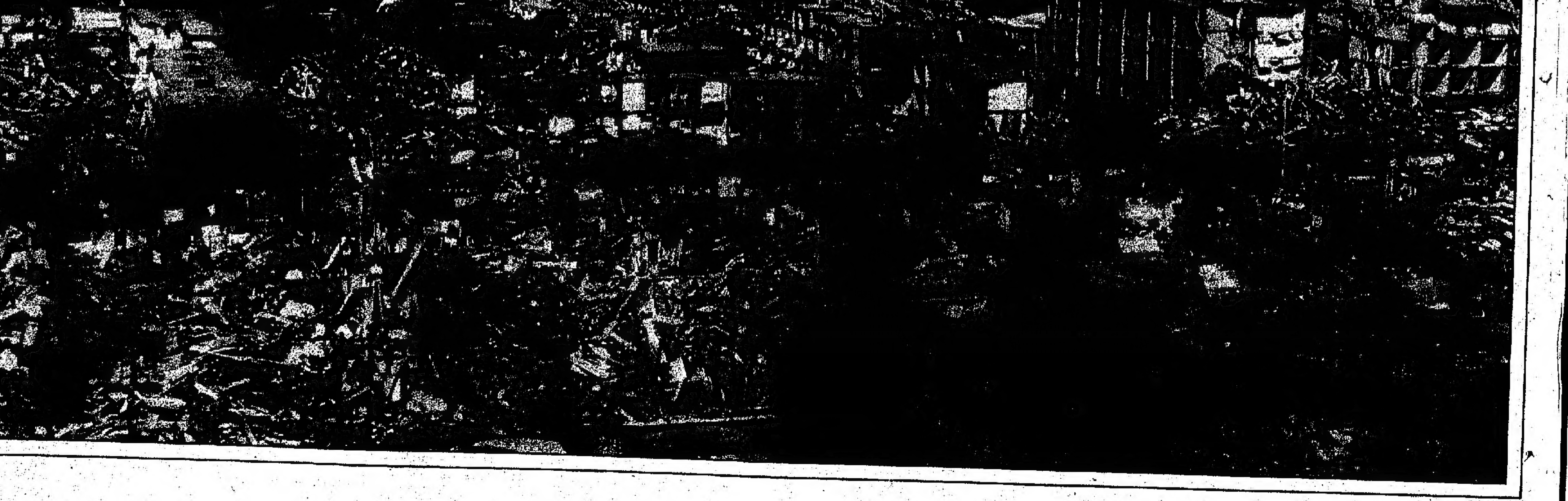
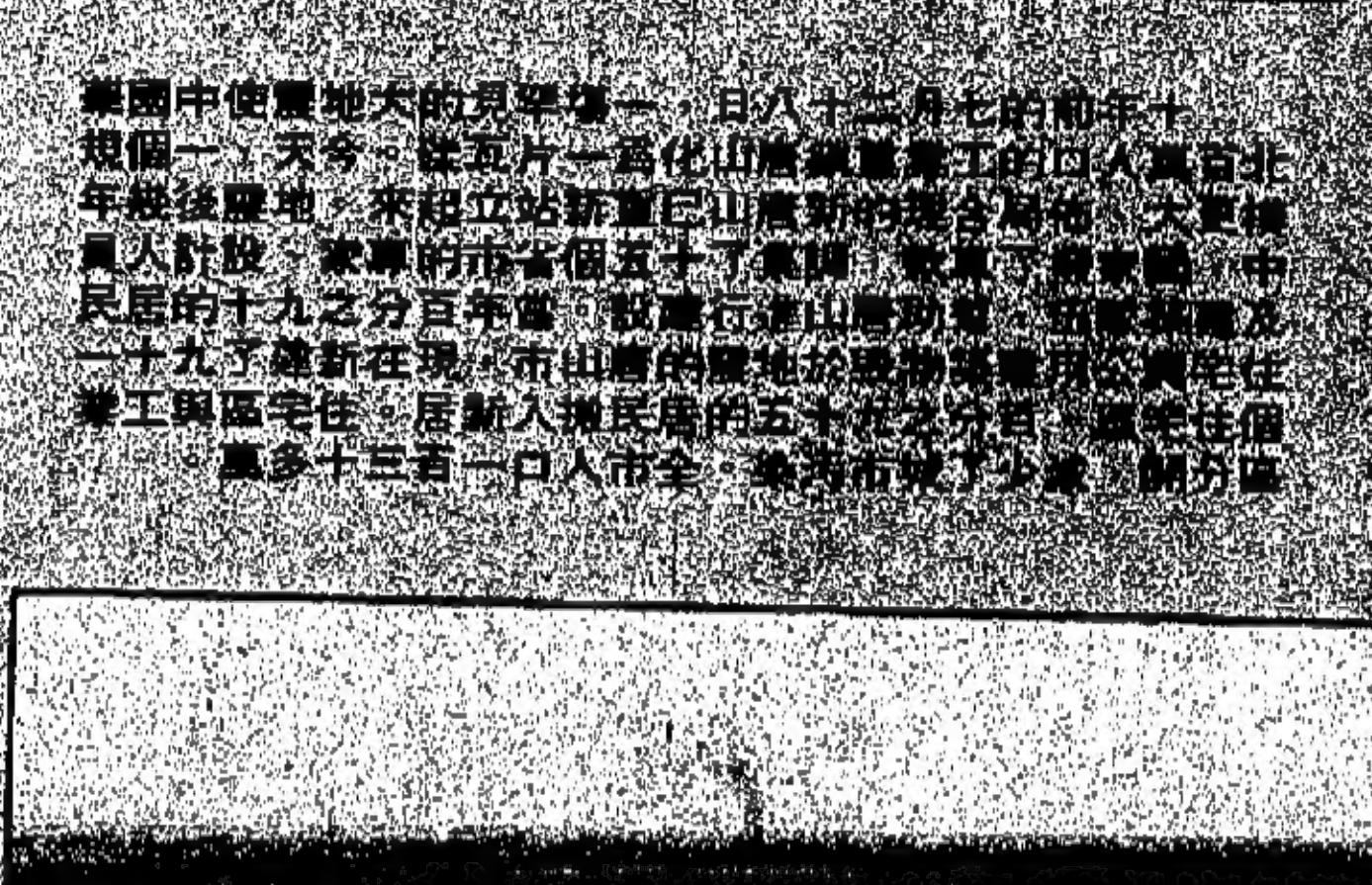
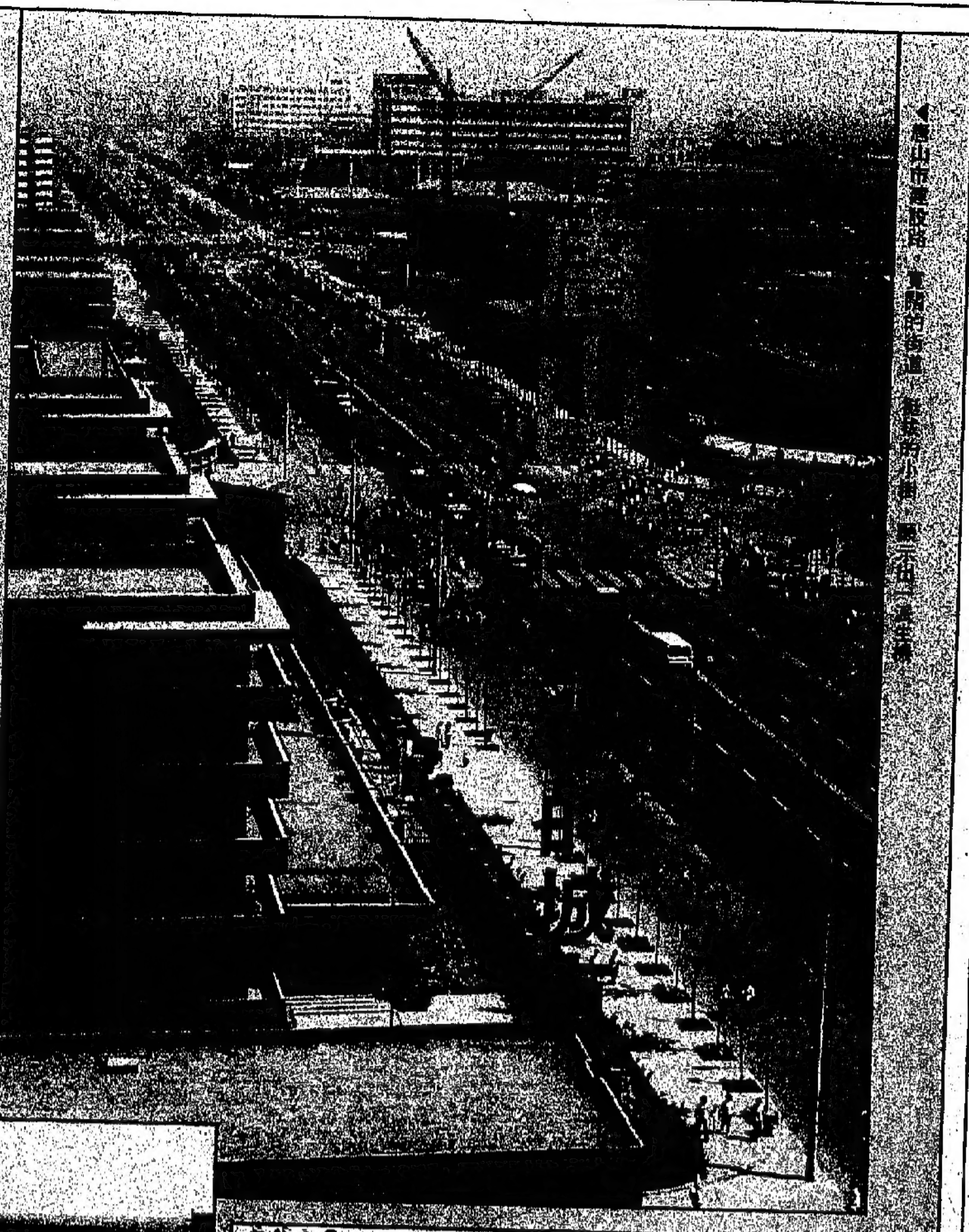
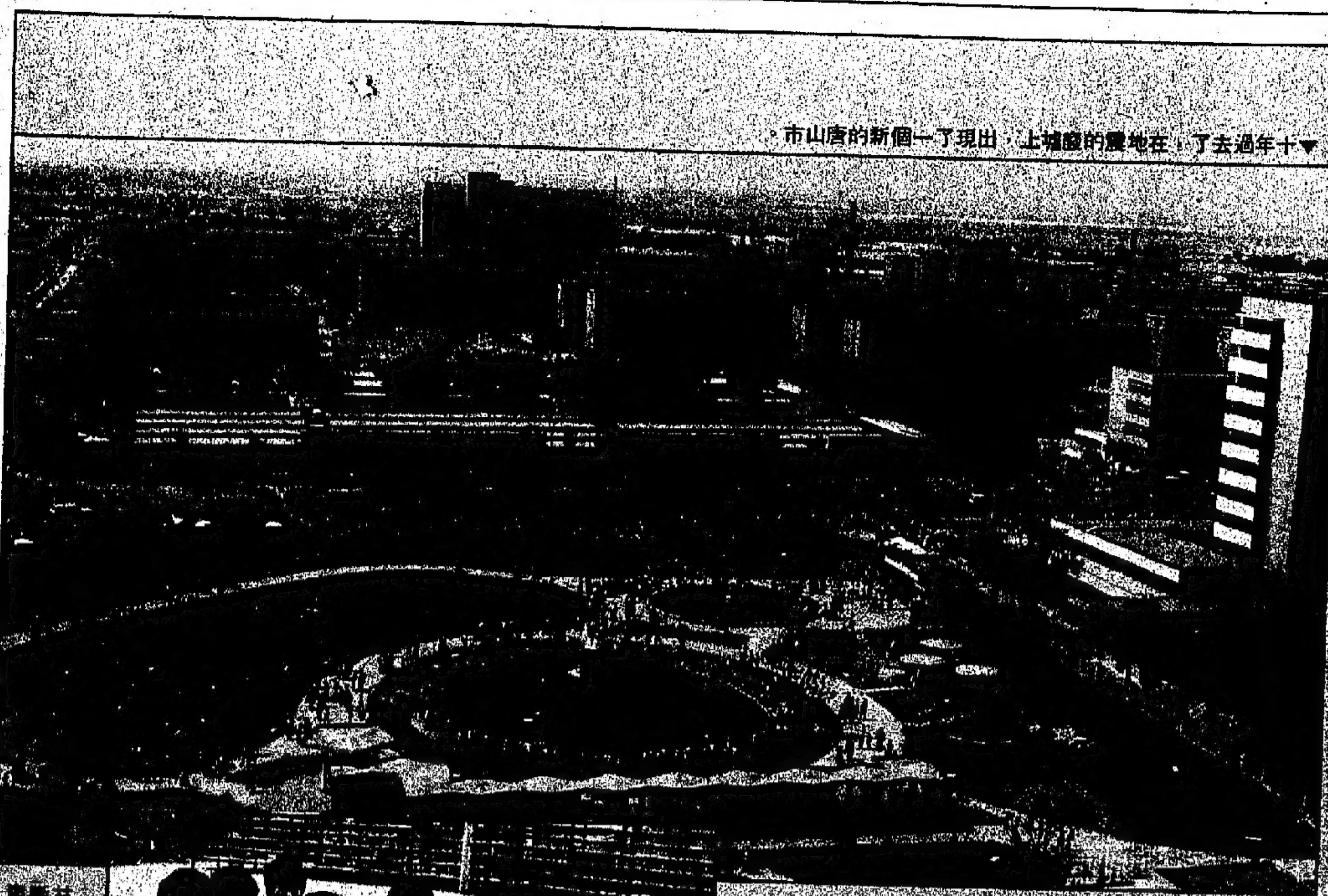












是說，各省市女排技術水平與國家女排技術水平相差甚遠。按一般規律，一個國家某項運動發達的高低，是以國內普及水平的高低為基礎，基礎不牢固，必然影響尖端水平的提高。

「是否後繼人材缺乏？」我們問。

「恰相反，全國青年人材濟濟。」孫教練說，從一九五九年瀋陽全運會一個個青年隊訓練統計情況看，高在一米八〇以上的球員佔全隊員的二分之一。孫教練又說，「目前各隊都在追求隊員高大化，這符合排球運動員。」

談到這裏，孫教練臉上浮現出一種頗為堅定的神情，「中國女排不能不儘量爭取寬軍，不僅僅是技術上的提高，我做為教練，要為中國女排多爭取幾個大個的運動員。」

這話聽起來，中國女排之所以連續四次獲得冠軍，除了在技術和打法上有獨特的處方和神乎其技上，還在世界級範疇，郎平等老將退役，大軍期待著有一批新軍成長。

——訪北京女排主教練孫國清

王延輝 柴穎

遠處雷聲隆隆的雷聲，中國女排之所以連續四次獲得冠軍，除了在技術和打法上有獨特的處方和神乎其技上，還在世界級範疇，郎平等老將退役，大軍期待著有一批新軍成長。

**新**  
 牌樹椰  
**永**  
 油風驅  
**福**  
 膏風驅  
 好讚人人效功  
 司不衆與力藥  
 出司公限有廠藥福永新  
 128西道大后皇港香：址地  
 -481285, 5-480746：話電

**最新 87年 月曆**

膠片月曆(有大4K及對K)  
紙質月曆 枱墊月曆  
座枱月曆 案頭日曆

版式數百種8月前大量定印另有折扣  
加印廣告、國內提貨、價平。  
美嘉印刷廠 5-8931897 5-761881

灣行 友加里111及26號地下  
(京都戲院對面)

**中國名牌**

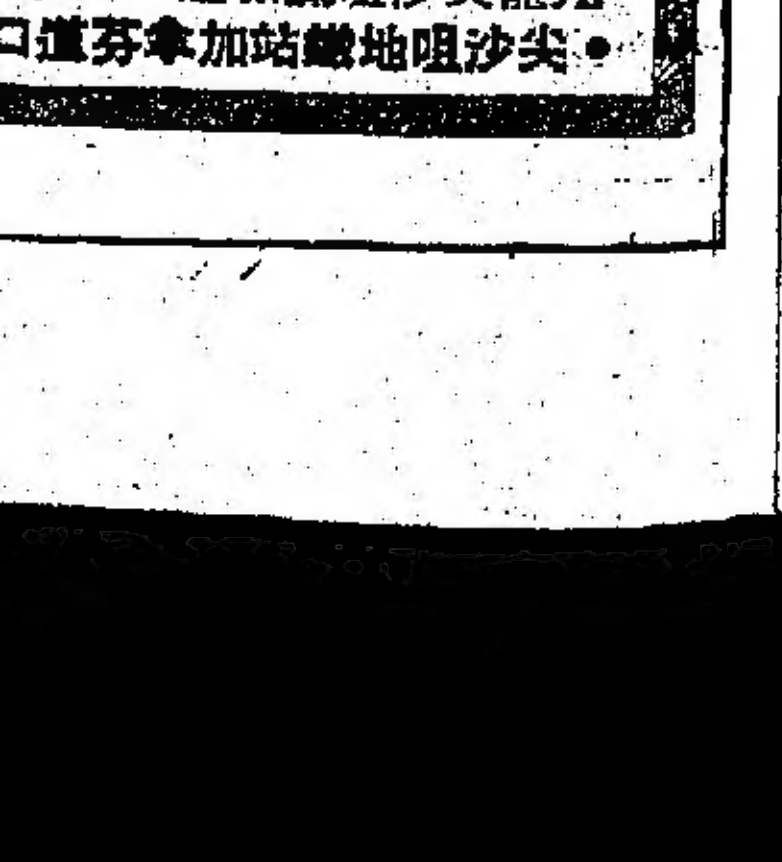
天津出品

**買黑色底膠  
請認明雙錢**



經銷處：鉅昌  
電話：3-4366  
3-8955  
地址：九龍官塘











# 第一屆國際舞蹈節



4

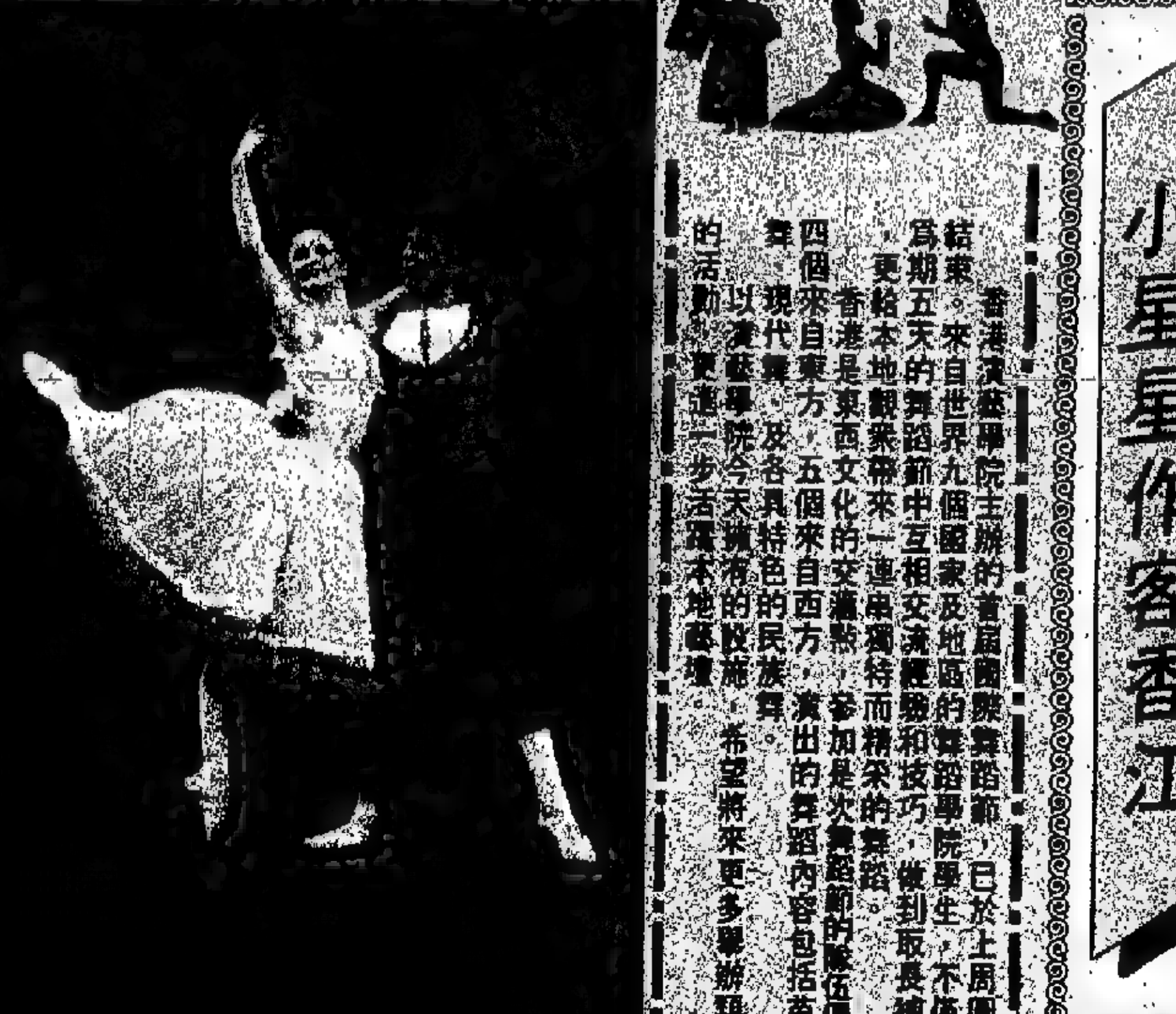
3

1

5

2

純熟



## 股市再創新高機會大

【本報訊】繼前週股市成交額增近四成之後，上週更大增一倍多，總值達九億四千一百萬元。全周「恒指」升八十四點，達一萬八千四百四十四點。前週計，兩共升一百二十二點。在外資回購股票及本地投資者，所以股價的升幅亦超越大市。但另一方面，亦可看出個別股仍不穩定。

上週的股市出現多項紀錄。一是周四成交額達六千萬元，為今年來的最高紀錄。二是周五，五種股票升幅超過百分之十，但又是今年來周未的次高成交額。

但其中亦有七種股價卻升得較多。如太古A，升逾百分之十，長實與新世界升逾百分之十，海運升百分之八點三，太古B升逾百分之八，合和升逾百分之七，九倉也升逾百分之六。當周，長實、太古A和九倉，都是最受拾的實力股，外資及本地投資者均爭相購入，所以股價的升幅亦超越大市。

不過，在連續升了十多天的升幅後，估計在接近二、八七〇時，將會出現大的回吐壓力。所以，已升了十多天的升幅，可能升至一、八七〇至一、八九〇，才再作定奪。

有限公司  
SHIPPING  
LTD.

九班輪

8月7日抵港  
8月12日開行

7月26日抵港  
船泊A-17泊

洽是荷

司  
SES LTD.

限公司  
NY LIMITED

全權提單，提供貨

費三天堆存。

貨。收貨。

：三天一單。

省樣箱業務。

省水路全案裝箱。

馬路合船碼頭內71號

3973

電：F-414133 F-815024

業有限公司

ENTERPRISE CO. (HONG KONG) LTD.

港大機五樓

香港：世界各地

商業服務總公司、黃埔

輪船公司廣東分公司

公司合資經營。

專門承運經黃埔進出口

保證十四天內回空。

皮。

及及折箱、轉箱等服務。

東地區。

銀行中心二十八樓







### 輪船停泊表

CHANG			
NING HE			
VANGUARD			
NI MOON			
KING			
HE			
LONG			
JIANG 2			

---

外幣	
日貨生銀行供廣)	
立 買 價	貨 賣 價
百 780.20	日 本 781.10
磅 781.00	比 利 時 法 蘭 斯 781.80
磅 11.59	比 利 時 法 蘭 斯 11.55

外幣對人民幣匯價表  
(七月二十六日)

貨名	幣別	單位	買價	賣價
黃豆	法郎	十萬	2333.02	2344.44
日本利	法郎	C一萬	833.19	812.44
利華	法郎	F一萬	829.61	833.26
麥子	克朗	元	45.77	45.95
麥子	克朗	元	267.82	269.94
麥子	克朗	元	171.71	172.17
麥子	克朗	元	53.14	53.25
麥子	克朗	元	369.33	519.09
麥子	克朗	元	640.43	371.24
麥子	克朗	元	49.44	49.64
麥子	克朗	元	153.83	154.16
麥子	克朗	元	47.30	47.47
麥子	克朗	元	169.14	169.89
麥子	克朗	元	24.42	24.51
麥子	克朗	元	25.01	25.11
麥子	克朗	元	314.19	218.24
麥子	克朗	元	52.17	52.44
麥子	克朗	元	229.68	235.04

**Y.S.N. LINE**  
定期班輪

直放：星加坡、巴生港、吡叻  
三星輪 七月廿八日開行  
SANSUI WHITE

山王丸 七月三十日 落貨  
 七月一日 開行  
 SANNO MARU V58  
 安芸丸 八月三日 落貨  
 八月四日 開行  
 AKI MARU V69  
 山邦丸 八月八日 落貨  
 八月九日 開行  
 YAMAKUNI MARU V13  
 收貨站：迅捷貨倉有限公司  
 組到即七天倉期 電話3-7271888  
 總代理：  
 山王新日本汽船(香港)有限公司

電話：(05) 435-5555 / 435-5588 (3線)  
 接機處：安邦貨運公司  
 地址：德縣道西26-30號永泰大廈809號  
 電話：5-493455 / 5-493254

華意輪 M.V. / WAH YE  
 惠華輪 M.V. / WAH YE  
 華益輪 M.V. / WAH YE  
 華益輪 M.V. / WAH YE

珠江輪 M.V. / WAH YE  
 珠江輪 M.V. / WAH YE

電話：(05) 435-5555 / 435-5588 (3線)  
 接機處：安邦貨運公司  
 地址：德縣道西26-30號永泰大廈809號  
 電話：5-493455 / 5-493254

[illegible]

**啟通** 船務有限公司  
KAITONE SHIPPING

香港→黃埔、廣州 貨櫃航線			
船名	航次	載數	開船
KAM SANG	76A	29/7	30/7
KWONG FAT	58A	2/8	3/8
KAM SANG	77A	5/8	6/8

**迅發貨箱服務有限公司**  
香港葵涌貨櫃碼頭路 71-75 號  
總倉位聯中心 1 2 字樓 1 2 0 5 室  
電話：0-243492 0-243862 0-243496  
**來往香港、廣東、  
集裝箱陸路運輸、  
中轉全國各地**

並附有拖運危險品牌照之車輛和  
大型吊車服務

---

香港代理處：**華達公司**  
香港灣仔港灣道26號華潤大廈高座10字樓  
電話：5-8934781 5-8318124 5-8210114 16100043

廣州代理處：中國對外貿易運輸公司  
廣東省分公司  
廣州市沙面大街三十五號  
電話：861215 861865

電傳: 44184 CGTRS CN

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_



### 入口船期預告

船名	由何處來	日期	公司
YONGAN	香港	7月30	招商局
KIANG REEFER	香港	7月30	招商局
NATIONAL DIGNITY	香港	7月30	招商局
F. E. PILOT	香港	7月30	招商局
XIN HUA I	香港	7月30	招商局
NEW HAI LEE	香港	7月30	招商局
SPECIO EXPRESS	香港	7月30	招商局
KUO LIE 2	香港	7月30	招商局
LANKA ATHULA	香港	7月30	招商局
RAINBOW	香港	7月30	招商局
SUN HOPE	香港	7月30	招商局
BAI HE KOU	香港	7月30	招商局
EVER LAUREL	香港	7月30	招商局
AMERICAN ENVOY	香港	7月30	招商局
ALLIGATOR GLORY	香港	7月30	招商局
BUNGA MELATI	香港	7月30	招商局
R. R. RATNA	香港	7月30	招商局
MERCURY ACE	香港	7月30	招商局
WAN LIE	香港	7月30	招商局
TROPICAL MARINA	香港	7月30	招商局
KEUNGANG GLORY	香港	7月30	招商局
YIN FENG	香港	7月30	招商局
SCANDUTCH ORIENT	香港	7月30	招商局
SCANDUTCH ASIA	香港	7月30	招商局
ORT. EXPLORER	香港	7月30	招商局
KELL	香港	7月30	招商局
KWELIN	香港	7月30	招商局
HORN	香港	7月30	招商局
ARNOLD MAERSK	香港	7月30	招商局
KONS. PAUSTOVSKIY	香港	7月30	招商局
WISSEKERK	香港	7月30	招商局
TUNG PING 2	香港	7月30	招商局
MING PROSPEROUS	香港	7月30	招商局
SHAN YAN	香港	7月30	招商局
SANDY BAY	香港	7月30	招商局
SANNO MARU	香港	7月30	招商局
NIKOLAY TIKHONOV	香港	7月30	招商局
LIVERPOOL BAY	香港	7月30	招商局
KRITI GARNET	香港	7月30	招商局
ZHI YIN	香港	7月30	招商局
SHIN SHU MARU	香港	7月30	招商局
MDITERRANEA	香港	7月30	招商局
ITALIA	香港	7月30	招商局
HAI CHUN	香港	7月30	招商局
HAI YONG	香港	7月30	招商局
HSING HWA	香港	7月30	招商局
BOONKONG II	香港	7月30	招商局
MUDANSHAN	香港	7月30	招商局
LAN	香港	7月30	招商局
ASIAN PEARL	香港	7月30	招商局
MCINNIS MAERSK	香港	7月30	招商局
NEP. CORAL	香港	7月30	招商局
HIRA MARU	香港	7月30	招商局
EVER GLOBE	香港	7月30	招商局
CHUNG LIE	香港	7月30	招商局
ELBE MARU	香港	7月30	招商局
MING ENERGY	香港	7月30	招商局
NOVOKRIBOY	香港	7月30	招商局
SHANGHAI	香港	7月30	招商局
MANOLOVERRETT	香港	7月30	招商局
KOREAN WONS ONE	香港	7月30	招商局
OCEANIA QUEEN	香港	7月30	招商局
TRANSWORLD BRIDGE	香港	7月30	招商局
AMERICAN ENVOY	香港	7月30	招商局
YI CHUN	香港	7月30	招商局
WILLINE TAIKO	香港	7月30	招商局
LEDA MAERSK	香港	7月30	招商局
THAI JADE	香港	7月30	招商局
ARAUOCO	香港	7月30	招商局
ORT. CROWN	香港	7月30	招商局
H. K. CONTAINER	香港	7月30	招商局
SHINSHU MARU	香港	7月30	招商局
PACIFIC PROGRESS	香港	7月30	招商局
CLIFFORD MAERSK	香港	7月30	招商局
CHASTINE MAERSK	香港	7月30	招商局
ASIAN VENTURE	香港	7月30	招商局
ANLA	香港	7月30	招商局
BUNGA SURIA	香港	7月30	招商局
WORLD LION	香港	7月30	招商局
PRINCE LINCOLN	香港	7月30	招商局
SKY HOVER	香港	7月30	招商局
NANTAI PRINCE	香港	7月30	招商局
HAPPY STAR	香港	7月30	招商局

### 出口船期預告

船名	往何處	日期	公司
TANG HE	香港	7月30	招商局
BENCOMO	香港	7月30	招商局
EVER LAUREL	香港	7月30	招商局
NIKOLAY TIKHONOV	香港	7月30	招商局
LIVERPOOL BAY	香港	7月30	招商局
NIHON	香港	7月30	招商局
KONS. PAUSTOVSKIY	香港	7月30	招商局
TRANSWORLD BRIDGE	香港	7月30	招商局
NL. VAN NECK	香港	7月30	招商局
LAVENDER	香港	7月30	招商局
MING GLORY	香港	7月30	招商局
RUBBELAND	香港	7月30	招商局
KHUI. PROKOV	香港	7月30	招商局
MARKS MIKHAYLOV	香港	7月30	招商局
EVER GROWTH	香港	7月30	招商局
ZIM BRISBANE	香港	7月30	招商局
NL. DEJIMA	香港	7月30	招商局
ZAGREB	香港	7月30	招商局
BREMEN EXPRESS	香港	7月30	招商局
QU HUE	香港	7月30	招商局
ANGELIQUE	香港	7月30	招商局
ARTHUR MAERSK	香港	7月30	招商局
KAP. VALERY TRUSH	香港	7月30	招商局
CHELMONSKI	香港	7月30	招商局
EVER OASIS	香港	7月30	招商局
LANTANA	香港	7月30	招商局
MORNING BREEZE	香港	7月30	招商局
EVER GREET	香港	7月30	招商局
KHUI. PAKHOMOV	香港	7月30	招商局
LINDEN	香港	7月30	招商局
XING HE	香港	7月30	招商局
MING ENERGY	香港	7月30	招商局
BUNGA SURIA	香港	7月30	招商局
KOWLOON BAY	香港	7月30	招商局
MEDITERRANEA	香港	7月30	招商局
LANKA ATHULA	香港	7月30	招商局
CLIFFORD MAERSK	香港	7月30	招商局
GOLDEN AMMAN	香港	7月30	招商局
ELLI	香港	7月30	招商局
HORN	香港	7月30	招商局
MING CHENG	香港	7月30	招商局
WILLINE TAIKO	香港	7月30	招商局
PRINCE LINCOLN	香港	7月30	招商局
MANOLOVERRETT	香港	7月30	招商局
NL. VAN NECK	香港	7月30	招商局
ORT. CROWN	香港	7月30	招商局
MING GLORY	香港	7月30	招商局
ISLAMABAD	香港	7月30	招商局
GOLDALISA	香港	7月30	招商局
KHUI. PROKOV	香港	7月30	招商局
PACIFIC PROGRESS	香港	7月30	招商局
MARIGO K	香港	7月30	招商局
ANANGEL APRES	香港	7月30	招商局
UNI MASTER	香港	7月30	招商局
MEGA	香港	7月30	招商局
TANAKA AJITHA	香港	7月30	招商局
ARC. OYASUSU	香港	7月30	招商局
KAP. VALERY TRUSH	香港	7月30	招商局
EVER OASIS	香港	7月30	招商局
PRINCE MONROE	香港	7月30	招商局
ANGELIQUE	香港	7月30	招商局
CHAR MING	香港	7月30	招商局
AL MIRQAB	香港	7月30	招商局
CATTLEYA	香港	7月30	招商局
ARNOLD MAERSK	香港	7月30	招商局
MORNING BREEZE	香港	7月30	招商局
KRITI GARNET	香港	7月30	招商局
WISSEKERK	香港	7月30	招商局
NANTAI PRINCE	香港	7月30	招商局
SA. MAAL	香港	7月30	招商局
GOLD ALISA	香港	7月30	招商局
CONTINENTAL PARTNER	香港	7月30	招商局
CR. POINTS NOIRE	香港	7月30	招商局
MUSKATAI PING	香港	7月30	招商局
ARTHUR MAERSK	香港	7月30	招商局
DEUTICA	香港	7月30	招商局
NL. MOJ	香港	7月30	招商局

### 歐洲線

船名	往何處	日期	公司
EVER LAUREL	香港	7月30	招商局
SANSEI WHITE	香港	7月30	招商局
TROPICAL MARINA	香港	7月30	招商局
SANNO MARU	香港	7月30	招商局
GEMINI MOON	香港	7月30	招商局
KEUNGANG GLORY	香港	7月30	招商局
SUN HOPE	香港	7月30	招商局
CHUNG LIE	香港	7月30	招商局
TAI FENG	香港	7月30	招商局
SANDY BAY	香港	7月30	招商局
WAI YEE	香港	7月30	招商局
THAI JADE	香港	7月30	招商局
FORTUNE CLIPPER	香港	7月30	招商局
MAERSK TEMPO	香港	7月30	招商局
PRADA SEA	香港	7月30	招商局
SUN KUNG 8	香港	7月30	招商局
MING CHENG	香港	7月30	招商局
SPECIO EXPRESS	香港	7月30	招商局
BOONKONG II	香港	7月30	招商局
MANOLOVERRETT	香港	7月30	招商局
WORLD LION	香港	7月30	招商局
SHINKO MARU	香港	7月30	招商局
CHASTINE MAERSK	香港	7月30	招商局
NISSEHO MARU	香港	7月30	招商局
DONAM NO. 8	香港	7月30	招商局
AKI MARU	香港	7月30	招商局
XIN HUA 1	香港	7月30	招商局
SOVEREIGN ACCORD	香港	7月30	招商局
NEP. AGATE	香港	7月30	招商局
CLIPPER ACE	香港	7月30	招商局
PAITHOON	香港	7月30	招商局
MAJAPAHIT	香港	7月30	招商局
NIPPO MARU	香港	7月30	招商局
WANGLO PIONEER	香港	7月30	招商局
NAN YI	香港	7月30	招商局
SOMERS BAY	香港	7月30	招商局
UNI MASTER	香港	7月30	招商局
NAUTILUS PRIMO	香港	7月30	招商局
YAMAKUNI MARU	香港	7月30	招商局
NEW HERO 2	香港	7月30	招商局
NAMANGANG GLORY	香港	7月30	招商局
PACIFIC TIGER	香港	7月30	招商局
WORLD TIGER	香港	7月30	招商局
EVER OASIS	香港	7月30	招商局
KAP. VALERY TRUSH	香港	7月30	招商局
MARINE COSMOS	香港	7月30	招商局
HO HSIUNG	香港	7月30	招商局
AL MIRQAB	香港	7月30	招商局
GEMINI SUN	香港	7月30	招商局

### 北美洲線

船名	往何處	日期	公司
BONNY STAR	香港	7月30	招商局
BUNGA MELATI	香港	7月30	招商局
RAINBOW	香港	7月30	招商局
ARNOLD MAERSK	香港	7月30	招商局
YI CHUN	香港	7月30	招商局
K. H. CHIVALRY	香港	7月30	招商局
LEDA MAERSK	香港	7月30	招商局
OCEANIA QUEEN	香港	7月30	招商局
EVER GATHER	香港	7月30	招商局
HP NAMJIN	香港	7月30	招商局
CLIPPER ACE	香港	7月30	招商局
ISLAMABAD	香港	7月30	招商局
GLORIA	香港	7月30	招商局
ANCHUR	香港	7月30	招商局
DONAM NO. 1	香港	7月30	招商局
HAPPY STAR	香港	7月30	招商局
ASIAN PROGRESS	香港	7月30	招商局
KAI SHUN	香港	7月30	招商局
KUO LUNG	香港	7月30	招商局
PAGO	香港	7月30	招商局
KOTA SINGA	香港	7月30	招商局
HP DONNAM	香港	7月30	招商局
MCINNIS MAERSK	香港	7月30	招商局
NATIONAL DIGNITY	香港	7月30	招商局
AMERICAN ENVOY	香港	7月30	招商局
VERRAZANO BRIDGE	香港	7月30	招商局
ARTHUR MAERSK	香港	7月30	招商局
SL. DEFENDER	香港	7月30	招商局
MING PROSPEROUS	香港	7月30	招商局
LILY STAR	香港	7月30	招商局
ALLIGATOR GLORY	香港	7月30	招商局
EVER GLOBE	香港	7月30	招商局
SILVIA SOFIA	香港	7月30	招商局
ORT. EXPLORER	香港	7月30	招商局
PRINCE JOHNSON	香港	7月30	招商局
HIRA MARU	香港	7月30	招商局
LEDA MAERSK	香港	7月30	招商局
KOREAN WONS ONE	香港	7月30	招商局
OCEANIA QUEEN	香港	7月30	招商局
ELBE MARU	香港	7月30	招商局
AMERICAN NEBRASKA	香港	7月30	招商局
PRINCE LINCOLN	香港	7月30	招商局
CLIFFORD MAERSK	香港	7月30	招商局
SHIN BEI SHU MARU	香港	7月30	招商局
ZIM N.Y.	香港	7月30	招商局
EVER GATHER	香港	7月30	招商局
PACIFIC PROGRESS	香港	7月30	招商局
LIANG N.Y.	香港	7月30	招商局
PRECIOUS ISLAND	香港	7月30	招商局
GOLDEN GATE BRIDGE	香港	7月30	招商局
BOGABILLA	香港	7月30	招商局
SL. INNOVATOR	香港	7月30	招商局
EVER VITAL	香港	7月30	招商局
KORAN JACWON	香港	7月30	招商局
ASIAN VENTURE	香港	7月30	招商局
PRINCE TYLER	香港	7月30	招商局
NEP. AMBER	香港	7月30	招商局
HYOSHI MARU	香港	7月30	招商局
PRINCE DIAMOND	香港	7月30	招商局
AMERICAN KENTUCKY	香港	7月30	招商局
OCEAN LEGEND	香港	7月30	招商局
PRINCE MONROE	香港	7月30	招商局
MING UNIVERSE	香港	7月30	招商局
CHARLOTTE MAERSK	香港	7月30	招商局

### 今日明日

船名	往何處	日期	公司
PROF. TOVSTYKH	香港	7月30	招商局
ALS STRENGTH	香港	7月30	招商局
SANSEI WHITE	香港	7月30	招商局
ZIM PIRAEUS	香港	7月30	招商局
APT. MARINER	香港	7月30	招商局
JUPITER ACE	香港	7月30	招商局
EVER OASIS	香港	7月30	招商局
WORLD TIGER	香港	7月30	招商局
MARINE CONTAINER	香港	7月30	招商局
TRADE RELISH	香港	7月30	招商局
GOING (上午四時)	香港	7月30	招商局
TA TUNG 2 (上午八時)	香港	7月30	招商局
WULIANQUAN (下午四時)	香港	7月30	招商局
KWANG CHOW (上午八時)	香港	7月30	招商局
ASTORIA (下午一時)	香港	7月30	招商局
CHINA CONTAINER (上午八時)	香港	7月30	招商局
HAIR LONG (上午八時)	香港	7月30	招商局
PRADA SEA (下午四時)	香港	7月30	招商局
WAN CHUNG (上午八時)	香港	7月30	招商局
HAN CHONG HE (上午八時)	香港	7月30	招商局
SHANG CHENG (上午六時)	香港	7月30	招商局
LIANG JIANG (下午二時)	香港	7月30	招商局
BOW'S BROTHERS (上午八時)	香港	7月30	招商局
HAI YUN (上午八時)	香港	7月30	招商局
HAI WANG (上午四時)	香港	7月30	招商局
TAI FENG (下午四時)	香港	7月30	招商局

### 中國內地、台灣省線

船名	往何處	日期	公司
HUA WAI	香港	7月30	招商局
SUPANYA	香港	7月30	招商局
BUNGA MELATI	香港	7月30	招商局
NEW HAI HUA	香港	7月30	招商局
PING XIANG CHENG	香港	7月30	招商局
SHU HE	香港	7月30	招商局
KING HWA	香港	7月30	招商局
PIONEER CONTAINER	香港	7月30	招商局
LING QUAN HE	香港	7月30	招商局
KUO LIE 2	香港	7月30	招商局
YUN FENG	香港	7月30	招商局
TONG LANG	香港	7月30	招商局
TIAN JIANG	香港	7月30	招商局
JIA HE	香港	7月30	招商局
WAI LING WAI LING	香港	7月30	招商局
KWANG CHOW	香港	7月30	招商局
HSING HWA	香港	7月30	招商局
TING JIANG	香港	7月30	招商局
HAI KING	香港	7月30	招商局
LIN JIANG	香港	7月30	招商局
SHUN JIANG	香港	7月30	招商局
SHANGHAI	香港	7月30	招商局
YONG AN	香港	7月30	招商局





吳啓華利用空檔  
「近一年來，我對阿B不再關心，因為他不再關心我。」

阿B不再關心在斗室  
「近一年來，我對阿B不再關心，因為他不再關心我。」

國貨介紹專欄  
新豐廣告公司

軟化膏  
國貨介紹專欄

### 景華船務有限公司 KENWA SHIPPING CO., LTD.

香港德輔道中272-284號興業商業中心17樓  
BOOKING ENQUIRY 電話: 5-414877 (10線)

定期航線全貨櫃及散貨拼箱服務				各地散裝輪貨運				陸路貨運				
港口	船名	航次	開航	港口	船名	航次	開航	本公司承接	港口	船名	航次	開航
香港/海口	華佳	8629	4/8 6/8 8/8 10/8	上海	23/7 29/7 2/8			* 各大城市之火車包卡及零散貨運	香港	23/7 29/7 2/8		
廈門/汕頭	華勝	8629	9/8 11/8 13/8 15/8	新港	20/7 26/7 30/7			* 本港直達廣東、福建之貨櫃	香港	20/7 26/7 30/7		
張家港	達河	121	10/8 12/8 14/8 16/8	青島	3/8 5/8 7/8			* 本港及中轉運輸、拖車、入箱拆箱轉箱及倉庫服務	香港	3/8 5/8 7/8		
上海	寧泉河	12	25/7 27/7 29/7 31/7	大連	12/8 14/8 15/8				香港	12/8 14/8 15/8		
香港/北京	龍城	232	31/7 2/8 4/8 6/8	海口/湛江	每星期二航次				香港	每星期二航次		
青島	岳城	46N	1/8 3/8 5/8 7/8	蛇口/德順	逢星期二、四				香港	逢星期二、四		
大連	順河	126	28/7 30/7 1/8 3/8	廈門	逢星期一、三、五開航				香港	逢星期一、三、五開航		
廣州/黃埔			每四日一航次	福州	每四日一航次				香港	每四日一航次		
珠海			逢星期三、五開航	梧州	每兩日一航次				香港	每兩日一航次		

### 康威海運有限公司 CONWAY SEAFREIGHT CO., LTD.

香港文咸東街43-47號興業商業大廈1502室  
BOOKING ENQUIRY TEL: 5-8152178  
TELEX: 89166 COSEL HX

EXPRESS FULL CONTAINER/BREAK BULK SERVICE  
DIRECT TO MAINLAND CHINA  
REGULAR SERVICE

#### 全貨櫃及散貨定期航線

HONG KONG → ZHANJIANG → BEIHAI

VESSEL	VOY	ETA	ETD
JIN LONG 金龍	HK008	2/8/86	5/8/86
JIN LONG 金龍	HK009	12/8/86	15/8/86
JIN LONG 金龍	HK010	20/8/86	22/8/86

ZHANJIANG AGENT, 中國對外貿易運輸公司  
CHINA NATIONAL FOREIGN TRADE TRANSPORTATION CORP.  
ZHANJIANG BRANCH.  
TEL: 24355 CABLE: SINOTRANS TLX: 45237 TRNZJCN

### 華閩船務有限公司

地址: 香港中環德輔道中200號信德中心33樓3312室  
電話: 5-460572, 5-479829

#### 定期班輪航線香港-福建

港口	船名	開航日期
福州	閩海105	逢一、十一、廿一
廈門	閩海120	逢六、十六、廿六
北寧山(貨櫃)	每旬一航次	
廈門	廈水運21	逢星期一
廈門	育志2號	逢星期三
廈門	閩海223	逢星期五
泉州	閩海224	每月五一、六航次
泉州	泉州1號	每月五一、六航次

### THAI OVERSEAS LINE

泰國海外航線

船名	航次	開航日期
THAI JADE 37/S	31/7 1/8 2/8	2/8
THAI AMBER 37/S	7/8 8/8 9/8	5/8 6/8 7/8

總代理: 香港船務有限公司 (HONGKONG EXPORT LINES LTD.)  
地址: 香港中環德輔道中130號信德大廈603室  
電話: 5-412921, 5-439504

### 寶發海運(中國)有限公司

總代理: 中寶海外航線

定期全貨櫃及散貨服務往/來	兼收下列中國港口:	全貨櫃及全散裝服務往/來
廣州 香港 1, 2, 3, 4號 汕頭 廈水運19	海口、湛江、廈門、上海、蛇口、天津新港、珠海、江門。另大宗貨可作特別安排並附有陸路運輸往/來中國各地。	歐洲、美國東西岸、澳洲及東南亞轉口至中國各地。另可安排散貨及重型機械運輸由歐洲至中國各地。

### 名神汽船株式會社 Meishin Line

船名	航次	開航日期
"SUN HOPE"	7月30日到	新加坡
"NIPPO MARU"	8月5日到	新加坡
"GISO MARU NO. 8"	8月12日到	新加坡

### 中國遠洋運輸公司

直放: 悉尼、墨爾本 (兼收Adelaide, Brisbane貨)

船名	航次	開航日期
"BAI HE KOU"	白河口	29/7 30/7 31/7
"ZHI JIANG KOU"	枝江口	28/7 29/7 30/7
"XIAO SHI KOU"	小石口	12/8 13/8 14/8

### 馬士基輪船(香港)有限公司 MAERSK LINE

船名	航次	開航日期
"ARAUCO"	智利各埠	2/8
"CROWN CHERRY"	加那利群島	12/8
"C.R. POINTE NOIRE"	西非各埠	7/8

### 僑豐船務有限公司

全貨櫃/散貨入箱/散裝貨

港口	航次	開航日期
上海	29/7 31/7	2/8 (散貨)
新港	2/8 4/8	2/8 (散貨)
大連	4/8 6/8	4/8 (散貨)
青島	8/8 10/8	8/8 (散貨)
汕頭/廈門	13/8 15/8	13/8 (散貨)
香港/廣州	18/8 20/8	18/8 (散貨)

### 金和輪船有限公司

香港-華北 全貨櫃定期班輪

船名	航次	開航日期
"PLEIADES"(金和)	16N	4/8 8/8 8/8 10/8 11/8
"PLEIADES"(金和)	17N	28/8 30/8 30/8 1/9 2/9

### 川崎近海汽船株式會社

特快新輪川航

FORTUNE CLIPPER V-29

八月二日到港 八月二日啟航

### K LINE 川崎汽船株式會社

船名	航次	開航日期
"ARAUCO"	智利各埠	2/8
"CROWN CHERRY"	加那利群島	12/8
"C.R. POINTE NOIRE"	西非各埠	7/8

### 粵海運輸有限公司

自備有駁船隊及車隊承接大宗貨運

廣州、黃埔、肇慶、九江、瀾石、江門、石岐、小欖、容奇、市橋、新塘、太平、珠海、蛇口、汕頭、湛江、海口、大亞灣(板廠)。

### 中國對外貿易運輸總公司

香港-肇慶 全貨櫃(兼收散貨)定期快輪

船名: 慶運一號

香港開出日期: 7月5、10、15、20、25、30日

### 朝聯企業有限公司

中國全貨櫃及拼箱航線服務

港口	航次	開航日期
青島	平陽城	20/7 1/8 4/8
新港/北京	秋河	27/7 30/7
新港/北京	龍城	27/7 5/8
上海	連江	31/7 3/8
上海	寧泉河	28/7 31/7
海口/湛江	華勝	7/8 10/8
廈門/汕頭	華勝	13/8 15/8
張家港	沐河	13/8 16/8
大連	順河	3/8 6/8

### 新華輪船

八月廿一日開行

大力效 廉費收 告廣類分報公大登刊















茂密原始森林與水清如鏡的南湖組成

三十種野生動物棲息其間是天然狩獵場  
中心將興建度假村別墅溫泉賓館及會員大樓

林德祿  
白散琴

宴會中見林德祿，他很興新地告訴我说：


「白小姐，結婚鬧喜後，我做了很多事情，而且還做好了一部電影，叫『芭兒姊妹』，我想請你看，好嗎？」

尤其是林德祿的外觀，他像個沉默寡言，不愛講話的人，可是，一交談起來，林的健談，可以讓你做一個很好的聽眾，完全不需要發言。

早該如此  
李商

正路影片，對觀眾和片商都會是個好消息。


位處彌敦道旺區，交通方便，觀眾前去觀戲起碼沒有什麼障礙和出入的顧慮。對片商而言，多了一家獨立獻映的戲院有如多了一個出路，怎不是好事？



銀

朱慧珊邊處唔使去  
和平小姐有名無實

**錄星簡**



朱啟劭雖然已經卸任「和平小姐」，不過她的演出生涯並未因此沉寂，反之上另一新領域，在「亞太流行歌創作大賽」中，與獨立身分擔司儀工作。

能擔此重任當然好，不過朱豈道一向說話都帶有「懶」音，聽下知她能否克服這問題吧！

她告訴我：「現在發音已好得多，因為每星期要主持兩晚的『香港合八』節目。」

散思心徒

娛樂 ②

她邊笑邊道：「我們不但性格不同，連做『和平小姐』的待遇也是極端，我當過期間，還訪問，也未去過，親嘗過門，但她則可以驕縱世界，她只感到有負母親命令。」

「！」

「換了是我，也會羨慕並非『暗潮』，她只感到有負母親命令。」

「這回機會可換了在胡比高昇演技不錯，可惜她的演技，訂戲的導演，不願拍一部如『殺無赦』那樣的戲。」

## 姍姍一篇短文

那天，在姍姍枱而發現了一篇短文，內容十分有趣，尤其是對打工子而言，那樣的故事情節，實事求是。

是一個用文字寫的文章，我傳試  
是把它譯成文字。

當我須要較長的時間來  
完成一件工作，我的罪名是「  
發懶」，但當我波士須要較長  
的時間才完成一件工作，他只是  
怪問知已。

「當我不去完成某件工作  
時，我稱之為『懶』，如果我的  
波士不去完成某件工作，他的藉  
口是『忙』」。

我的罪名  
，我的罪名  
，他是常  
「忙」。

「當  
我就永遠不  
完了。」

願與天

## 偶像的耐力

員？就像我們的歌星分為實力派和偶像派，他目前還是屬於後者的。不是說史泰龍沒有演技，這等於於偶像派歌手並沒有歌藝，只是取巧的成分偶像式佔了大比重。西片中的偶像不斷在改變。往日，查理士·布蘭登的電影，奇連士·活倫的電影，

色紫拍荐自寶高  
戲演已始開歲八

《紫色》提名本屆奧斯卡十一項獎，而全部落空，一般人便覺之奇怪不值，又替女主角胡比高不值。

胡比高實是個不起眼的黑人喜劇演員，雖然黑人荷里活本來就很少，他們之所被看中，中猶富「做戲附公主」，真是「紫色戲附公主」，「紫色」原是相提並名，在各方還未有關電影的披上銀幕之前，胡比高遂自告，給小說的原作添上趣味，並附上一個人聲剛讀過小說，假如小說

奴妻作甘廷冠盧

「所以好容易昇人呢，一定要有人同我出面至得。」

呢個世界上有冇啲咁嘅男人呢？有，絕對有，男人都有好多種，未必個個男人都係強者，其實有好多「強者」係死頂嘅。

「亞視有這麼多藝 相看的。」

「唔可以每個人都 未放得是戲目。」

惜的是，這對拍  
未有機會合作，  
「拆夥」了，用

手。原本，貴竹得勝，她十分憂鬱，許多次逼到，新伊次出賣，可發現樂隊的結團已散，同學去，今次于周學校代其

歌唱比賽，但卻穿插

倫、林憶蓮、上山，整個音樂會長達三  
是晚參賽的有

聖維多利亞工業中學、民生

在片中擔當一角。給高寶樹回信，說她時常看他演的喜劇，資料交給有關方面。高寶不但得伯斯

院、嘉諾撒聖方濟各  
惡醫院、慈幼中學  
書院及華仁書院等  
表。比賽結果是  
Schallhaus 樂隊取  
得勝，陳慧剛取得  
得勝，陳慧剛取得  
得勝，陳慧剛取得

應讓孩子看

奧斯下女主角的提  
高實熱衷於戲劇，  
高興別人稱她為明  
哥劇演員，她的理  
當個性格演員。高  
是個有趣的人，她  
克額出生，八歲時  
克額出生，八歲時  
言，一定會做成影  
平的，所以，一些  
如

聖母頌》〈Ave  
錄了十首歌曲，  
兒童合唱團及維

道歌唱帶以《聖母頌》(Ave Maria)為首，灌錄了十首唱曲。卡拉普斯與紐約兒童合唱團及維也納交響樂團合作演出。1993年錄音，唱、演奏效果都很令人讚賞。

卡拉普斯是西班牙男高音歌唱家，今年已四十歲，近五年來喜日遊。他早在維也納國際樂集比賽中獲獎，七十年代中期被卡拉普斯挑選為維爾斯《安魂曲》中男高音的領唱，他的音樂美奐大方，線條清晰明朗，感染力很強。

這裏的十首歌曲，包括維爾斯、法蘭克、斯特拉拉(A. Stradella, 1642—1682，意大利聖歌家及作曲家)，舒伯特、古諾、比才、維爾第、巴赫等的名曲。有合唱，有獨唱，也有男高音領唱、合唱烘托。

狂情色非前

[illegible]

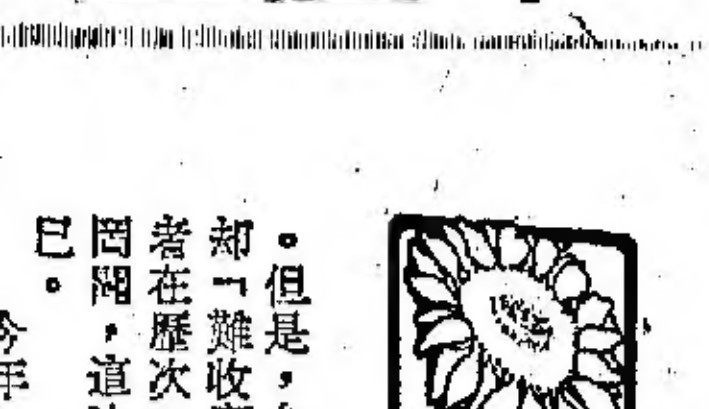
<h2 style="text-align: center;">聯邦偵探</h2> <p style="text-align: center;">※由局長梁仁專負責※  <b>③939007    ③939989</b>          739 彌敦道 8 / F</p>	<h2 style="text-align: center;">日產叉式起重車</h2> <p style="text-align: center;"><b>全新現貨供應 最合國內需求</b></p> <p>性能優越，用途廣泛，並可裝配不同配件，歡迎垂詢。</p>  <p style="text-align: center;"><b>NISSAN</b></p> <p>港總代理：<b>合誠汽車有限公司</b>          地址：香港灣仔道9-11號合誠汽車大廈    專線電話：5-8910055</p>		<h2 style="text-align: center;">展望中文打字</h2> <p>各類合同信件說明書快捷 與諸繁簡字任選</p> <p>電話：5-751731          地址：高士打道228號          生和大厦8字樓</p> <div style="float: right; border: 1px solid black; padding: 5px; writing-mode: vertical-rl;"> <b>商業 中文打字</b>          各款大小字樣多字          排印精美陰影清晰          新到各種字體          地址：高士打道228號          生和大厦8字樓       </div>	<div style="text-align: center;"> <h1 style="font-size: 4em;">分類廣告</h1> <p>每天每個位可排大字四個 細字三十六個，收費十元</p> </div>								
<h3 style="text-align: center;">世界入口商名錄大全(7冊)</h3> <p>詳列歐洲、北美、南美、中東、非洲共10萬多家入口商資料，絕對準確。美國版名錄。可分函獨立選購。</p> <hr/> <h3 style="text-align: center;">1986全美國廠商名錄(4冊)</h3> <p>是全美國本地廠商使用最廣泛的廠牌名錄，最全面又詳細，美國最大量最大。對價經濟。</p>	<h3 style="text-align: center;">世界貿易寶典</h3> <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <ul style="list-style-type: none"> <li>澳洲入口商名錄</li> <li>日本工商名錄</li> <li>日本電子廠商名錄</li> <li>歐洲電子廠商名錄</li> <li>歐洲電器名錄</li> <li>加拿大廠商名錄</li> <li>各國電器及刊物</li> <li>各國管理技術期刊</li> </ul> <ul style="list-style-type: none"> <li>台灣廠商名錄</li> <li>南韓工業名錄</li> <li>韓國電子廠商名錄</li> <li>世界百貨公司名錄</li> <li>加拿大廠商名錄</li> <li>各國工廠產品</li> </ul> </div>	<h3 style="text-align: center;">國際刊物公司 3-7808480</h3> <p>彌敦道518號彌初行19樓(油蔴地地鐵口)          專營：原版世界各地入口商廠商名錄，技術及管理產品期刊，專業技術年刊。          為本港東南亞工商界提供生財寶技達15年。          請提防買入翻版過期刊物，歡迎閣下親臨本公司訂購及比較價格，或電索目錄即寄。</p>	<h2 style="text-align: center;">海棉原料</h2> <p style="text-align: center;">本公司常備大量現貨供應 <b>墨利乳膠廠有限公司</b>          電話：3-681161</p>	<p style="text-align: center;">日立 三菱 開利 <b>中央空調設備</b></p> <p>現貨供應，可在國內提貨數量有限，取價公道    歡迎垂詢  <b>保得公司    3-7243236</b></p>								
<h2 style="text-align: center;">FIDEK 飛達牌</h2> <h3 style="text-align: center;">通訊器材</h3> <p>總代理：廣信貿易公司  <b>KWONG SHUN TRADING CO.</b> 電話：3-7411481          香港九龍彌敦道40030號英皇大道E座4樓          TELEX: 40030 KSUM HX CABLE: "KWOSHUITMU"</p>	<p>手提無線對講機，車載式通話機，大、中、小型發射台及各種配備儀器，各容量程控電話總機，可提供工程技術服務。</p> 	<p style="writing-mode: vertical-rl;">柚木地板          ⑦731086 ⑦733276</p>	<h2 style="text-align: center;">裝修高雅</h2> <p>器水漆工計室          鋁電氣粉土內          有單在手          有額週轉</p>	<h2 style="text-align: center;">高密度HDPE袋</h2> <p>東莞塑膠有限公司 採用日本吹塑機月產300噸 高密度HDPE袋          歡迎洽談外銷    請電 3-969151 馮先生洽</p>								
	<h2 style="text-align: center;">德勝車行</h2> <p style="text-align: center;">現貨供應 · 送交鋪運</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around;"> <p>豐田左右軸12座麵包車              KWONG SHUN TRADING CO.              旺角洗衣街35號</p> <p>日產農夫車              RYZEN</p> <p>吉普車              JEEP</p> <p>豪華8座F型              FORD</p> </div> <p style="text-align: center;">3-852019    3-7157521-4</p>	<p style="writing-mode: vertical-rl;">柚木皮</p>	<h3 style="text-align: center;">全新日本五十鈴左軋麵包車及農夫車 現貨特價供應</h3> <table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td>豪華九座麵包車WFR 11DWL連原廠冷氣收放機電子鐘小冰箱</td> <td>HK\$46,500</td> </tr> <tr> <td>豪華十二座麵包車WFR 11DBL連原廠冷氣收放機電子鐘小冰箱</td> <td>HK\$45,500</td> </tr> <tr> <td>長隆九座麵包車WFR 11FW</td> <td>HK\$36,900</td> </tr> <tr> <td>1.5噸柴油雙排座農夫車NHR 542WL</td> <td>HK\$49,500</td> </tr> </table> <p>免費代送交鋪運</p>	豪華九座麵包車WFR 11DWL連原廠冷氣收放機電子鐘小冰箱	HK\$46,500	豪華十二座麵包車WFR 11DBL連原廠冷氣收放機電子鐘小冰箱	HK\$45,500	長隆九座麵包車WFR 11FW	HK\$36,900	1.5噸柴油雙排座農夫車NHR 542WL	HK\$49,500	<p>總代理：  <b>合眾汽車有限公司</b></p> <p>九龍土庫灣美蘭路9-11號 電話：3-330151          新界元朗合富街36號A8B地下 電話：0-765276          香港灣仔高士打道55-57號地下 電話：5-273221          中國業務部 電話：3-7656468</p> 
豪華九座麵包車WFR 11DWL連原廠冷氣收放機電子鐘小冰箱	HK\$46,500											
豪華十二座麵包車WFR 11DBL連原廠冷氣收放機電子鐘小冰箱	HK\$45,500											
長隆九座麵包車WFR 11FW	HK\$36,900											
1.5噸柴油雙排座農夫車NHR 542WL	HK\$49,500											







# 一復年



「一復年」... (Introductory text for the 'New Year' section, discussing the passage of time and the start of a new year.)

「一復年」... (Continuation of the introductory text, reflecting on the past year and the future.)

「一復年」... (Further reflections on the new year, mentioning various aspects of life and society.)

「一復年」... (Continuation of the reflections, discussing the challenges and opportunities of the new year.)

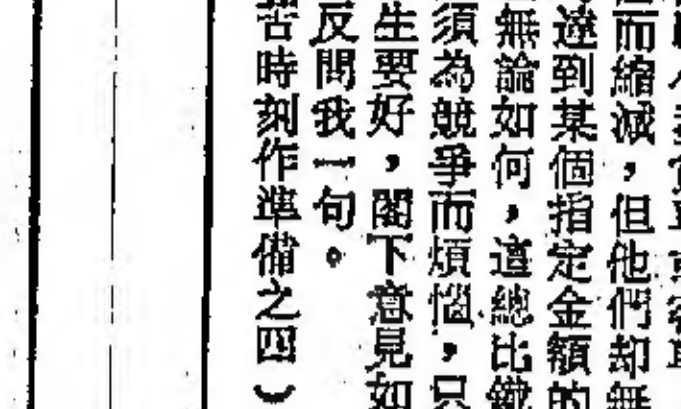
「一復年」... (Further reflections, mentioning the importance of family and community.)

「一復年」... (Continuation of the reflections, discussing the role of education and culture.)

「一復年」... (Further reflections, mentioning the importance of health and well-being.)

「一復年」... (Continuation of the reflections, discussing the future and the role of each individual.)

# 無奈



無奈... (Introductory text for the 'Helplessness' section, discussing the feeling of being powerless in the face of circumstances.)

無奈... (Continuation of the text, describing the various ways in which people experience helplessness.)

無奈... (Further reflections on the feeling of helplessness, mentioning the role of fate and chance.)

無奈... (Continuation of the text, discussing the importance of accepting one's situation.)

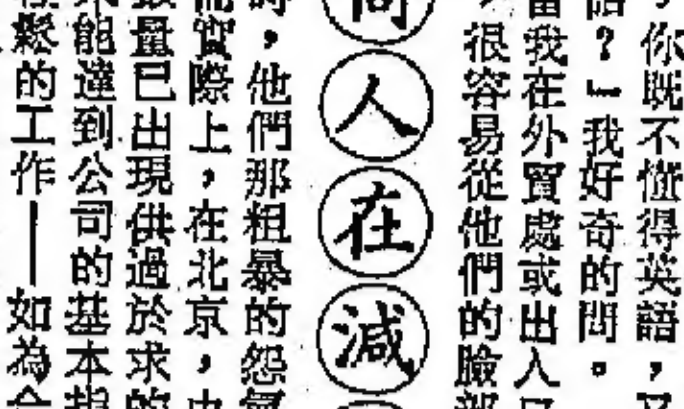
無奈... (Further reflections, mentioning the importance of finding meaning in life despite helplessness.)

無奈... (Continuation of the text, discussing the role of hope and faith.)

無奈... (Further reflections, mentioning the importance of staying true to oneself.)

無奈... (Continuation of the text, discussing the importance of helping others.)

# 餐館名稱



餐館名稱... (Introductory text for the 'Restaurant Names' section, discussing the importance of a good name for a restaurant.)

餐館名稱... (Continuation of the text, listing various restaurant names and their meanings.)

餐館名稱... (Further reflections on the importance of a good name, mentioning the role of the chef and the service.)

餐館名稱... (Continuation of the text, discussing the importance of the atmosphere and the food.)

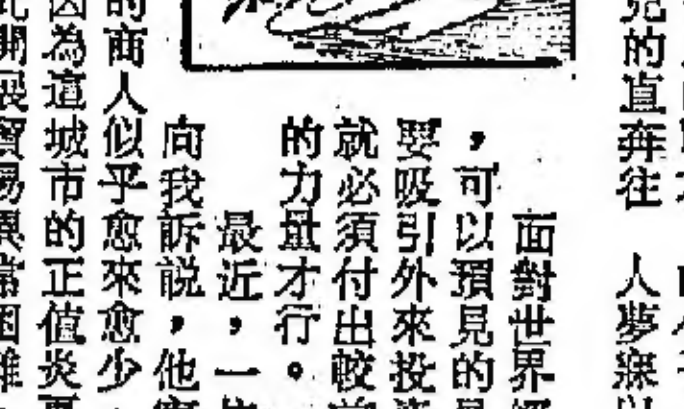
餐館名稱... (Further reflections, mentioning the importance of the location and the price.)

餐館名稱... (Continuation of the text, discussing the importance of the staff and the overall experience.)

餐館名稱... (Further reflections, mentioning the importance of the reputation and the history.)

餐館名稱... (Continuation of the text, discussing the importance of the future and the role of each individual.)

# 演匯蹈舞



演匯蹈舞... (Introductory text for the 'Dance Performance' section, discussing the importance of dance in culture.)

演匯蹈舞... (Continuation of the text, describing various dance styles and their origins.)

演匯蹈舞... (Further reflections on the importance of dance, mentioning the role of the dancer and the audience.)

演匯蹈舞... (Continuation of the text, discussing the importance of the music and the lighting.)

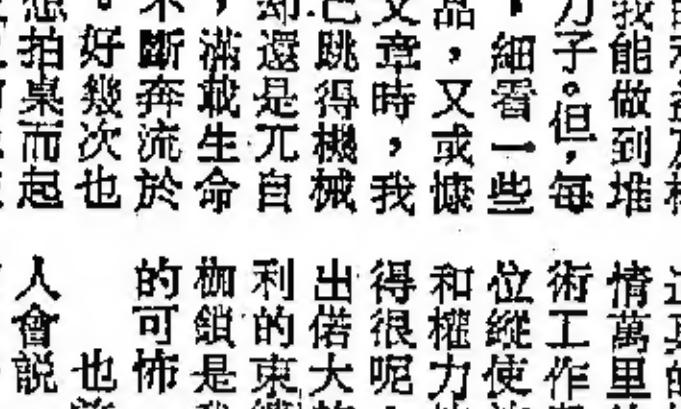
演匯蹈舞... (Further reflections, mentioning the importance of the costumes and the props.)

演匯蹈舞... (Continuation of the text, discussing the importance of the choreography and the timing.)

演匯蹈舞... (Further reflections, mentioning the importance of the overall presentation.)

演匯蹈舞... (Continuation of the text, discussing the importance of the future and the role of each individual.)

# 準備功夫



準備功夫... (Introductory text for the 'Preparation Work' section, discussing the importance of preparation in any task.)

準備功夫... (Continuation of the text, describing various preparation techniques and their benefits.)

準備功夫... (Further reflections on the importance of preparation, mentioning the role of the individual and the team.)

準備功夫... (Continuation of the text, discussing the importance of the tools and the materials.)

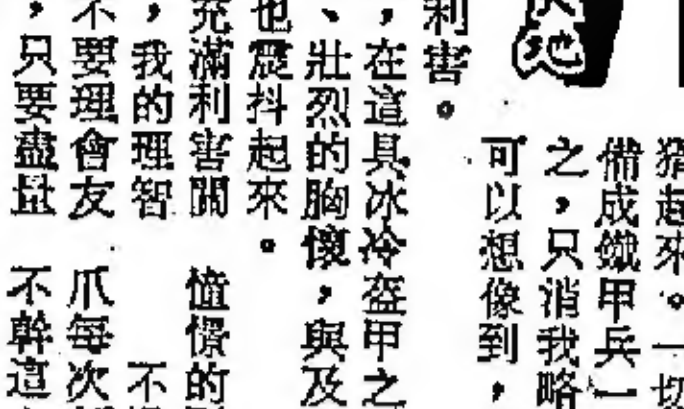
準備功夫... (Further reflections, mentioning the importance of the process and the results.)

準備功夫... (Continuation of the text, discussing the importance of the time and the effort.)

準備功夫... (Further reflections, mentioning the importance of the attitude and the mindset.)

準備功夫... (Continuation of the text, discussing the importance of the future and the role of each individual.)

# 生命線



生命線... (Introductory text for the 'Lifeline' section, discussing the importance of a lifeline in times of crisis.)

生命線... (Continuation of the text, describing various lifelines and their uses.)

生命線... (Further reflections on the importance of a lifeline, mentioning the role of the individual and the community.)

生命線... (Continuation of the text, discussing the importance of the strength and the support.)

生命線... (Further reflections, mentioning the importance of the hope and the faith.)

生命線... (Continuation of the text, discussing the importance of the love and the compassion.)

生命線... (Further reflections, mentioning the importance of the courage and the determination.)

生命線... (Continuation of the text, discussing the importance of the future and the role of each individual.)

# 談伯恩斯被逐事件



談伯恩斯被逐事件... (Introductory text for the 'Berns Expulsion' section, discussing the recent event and its implications.)

談伯恩斯被逐事件... (Continuation of the text, describing the event and the reactions.)

談伯恩斯被逐事件... (Further reflections on the event, mentioning the role of the media and the public.)

談伯恩斯被逐事件... (Continuation of the text, discussing the importance of the rule of law.)

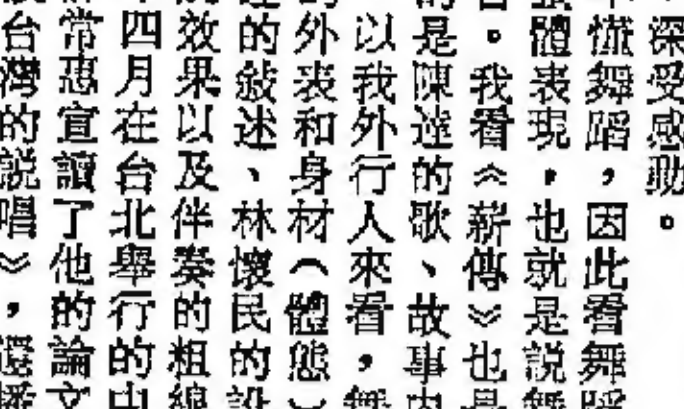
談伯恩斯被逐事件... (Further reflections, mentioning the importance of the human rights.)

談伯恩斯被逐事件... (Continuation of the text, discussing the importance of the international relations.)

談伯恩斯被逐事件... (Further reflections, mentioning the importance of the global peace.)

談伯恩斯被逐事件... (Continuation of the text, discussing the importance of the future and the role of each individual.)

# 台灣著名攝影家



台灣著名攝影家... (Introductory text for the 'Famous Taiwanese Photographers' section, discussing the importance of photography in Taiwan.)

台灣著名攝影家... (Continuation of the text, describing various photographers and their works.)

台灣著名攝影家... (Further reflections on the importance of photography, mentioning the role of the photographer and the subject.)

台灣著名攝影家... (Continuation of the text, discussing the importance of the technique and the style.)

台灣著名攝影家... (Further reflections, mentioning the importance of the vision and the creativity.)

台灣著名攝影家... (Continuation of the text, discussing the importance of the equipment and the materials.)

台灣著名攝影家... (Further reflections, mentioning the importance of the time and the effort.)

台灣著名攝影家... (Continuation of the text, discussing the importance of the attitude and the mindset.)

# 分類廣告



分類廣告... (Introductory text for the 'Classified Ads' section, discussing the importance of advertising.)

分類廣告... (Continuation of the text, describing various types of classified ads.)

分類廣告... (Further reflections on the importance of advertising, mentioning the role of the advertiser and the audience.)

分類廣告... (Continuation of the text, discussing the importance of the content and the design.)

分類廣告... (Further reflections, mentioning the importance of the placement and the timing.)

分類廣告... (Continuation of the text, discussing the importance of the cost and the value.)

分類廣告... (Further reflections, mentioning the importance of the results and the feedback.)

分類廣告... (Continuation of the text, discussing the importance of the future and the role of each individual.)



# 「會建國」年一復年

步岳



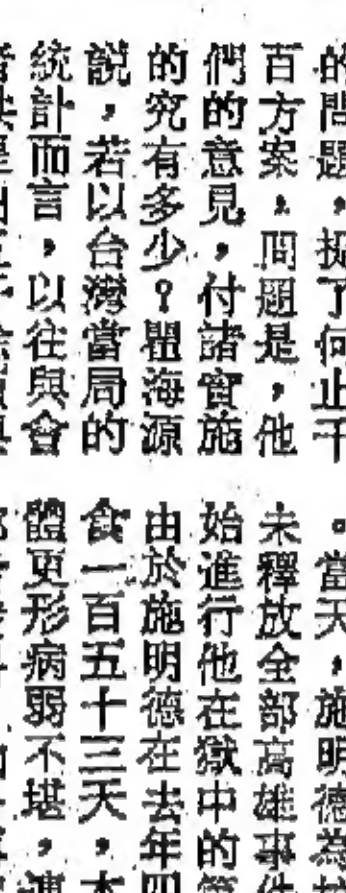
清淑伍

為期十二天的「國家建設委員會」年會，於二十五日結束。與會者於年會結束時，在台北舉行記者招待會，向傳媒介紹年會經過。與會者對年會的成果，多表肯定。年會主席、行政院長蔣經國，在會後表示，年會的成果，是「國家建設委員會」成立以來，第一次在如此短時間內，完成如此多項任務。他認為，年會的成果，是「國家建設委員會」成立以來，第一次在如此短時間內，完成如此多項任務。他認為，年會的成果，是「國家建設委員會」成立以來，第一次在如此短時間內，完成如此多項任務。

## 台灣著名攝影家 耶靜山九五大壽

台灣著名攝影家耶靜山先生，於本月十八日（農曆十月廿二日）慶祝九十五歲生日。耶先生一生致力於攝影藝術，作品豐富，曾多次在國內外展覽中獲獎。他認為，攝影不僅是一種藝術，更是一種記錄歷史、反映現實的方式。耶先生表示，他將繼續努力，為攝影藝術事業貢獻力量。

## 台灣內外



施明德絕食百日

施明德先生因抗議政府政策，自本月一日起開始絕食，至今已達一百天。施先生表示，他將繼續絕食，直到政府採取行動為止。他認為，政府的政策嚴重損害了台灣人民的利益，必須予以糾正。施先生呼籲政府尊重人權，停止高壓手段。

## 應付外匯儲備日益增多 僑國華的四項措施

「行政院」為因應外匯儲備日益增多的情況，特訂定四項措施。這四項措施包括：加強外匯管理、提高外匯使用效率、加強與國際金融機構的合作、以及加強對外匯市場的監控。政府表示，這些措施將有助於穩定外匯市場，保障國家金融安全。

## 人權晚會 幾經波折

原定於本月二十日舉行的「人權晚會」，因故多次延期。主辦單位表示，晚會將繼續籌備，並將於近期內舉行。晚會將邀請多位知名人士參加，並設有抽獎活動。主辦單位呼籲社會各界繼續支持人權事業。

## 土輕洋重學大 平不抱大授教

台灣大學教授在教學過程中，往往存在「重洋輕土」的現象。有學者指出，教授在講課時，往往更傾向於引用外國學者的觀點，而忽視了本土學者的研究成果。這導致了學生對本土學術的認識不足。學者呼籲教授在教學中應更加重視本土學術，提高學生的學術水平。

## 台灣內外

台灣目前的局勢日益緊張，各方應加強溝通與合作。在國際形勢複雜多變的背景下，台灣應保持冷靜，通過對話解決爭端。同時，台灣也應加強與國際社會的聯繫，爭取更多的支持。台灣人民應團結一致，共同維護國家的穩定與發展。

台灣目前的經濟發展面臨諸多挑戰，政府應採取有效措施加以應對。隨著全球經濟的不確定性增加，台灣企業面臨著巨大的市場壓力。政府應加強對企業的扶持，提供必要的政策支持和資金援助。同時，企業也應加強自身的管理和創新能力，提高競爭力。

台灣目前的社會治安狀況良好，政府應繼續加強治安管理。隨著社會的進步和發展，犯罪活動也呈現出新的特點。政府應加強對治安的監控，嚴厲打擊犯罪活動。同時，也應加強對公民的法治教育，提高公民的自覺性。

台灣目前的環境保護工作取得顯著成效，政府應繼續加大投入。隨著環保意識的普及，台灣的自然環境得到了有效保護。政府應繼續加大對環境保護的投入，加強對污染源的治理。同時，也應加強對公眾的環保宣傳，提高公眾的環保意識。

台灣目前的科技水平不斷提高，政府應繼續支持科技研發。隨著科技的進步，台灣在多個領域取得了突破性的進展。政府應繼續支持科技研發，提供必要的資金和政策支持。同時，也應加強對科技人才的培養，提高科技水平。

台灣目前的對外關係日益密切，政府應繼續加強外交工作。隨著國際形勢的變化，台灣與國際社會的聯繫日益密切。政府應繼續加強外交工作，爭取更多的國際支持。同時，也應加強與鄰國的友好關係，維護地區的和平與穩定。

台灣目前的未來充滿希望，政府應繼續為台灣人民謀福祉。在未來的發展道路上，台灣將面臨更多的挑戰和機遇。政府應繼續為台灣人民謀福祉，推動經濟發展，改善民生。同時，也應加強與國際社會的合作，為台灣的繁榮穩定做出貢獻。

## 下巴可聊天

下巴可聊天，這是一種新型的社交方式。通過下巴的動作，人們可以進行簡單的溝通。這種方式簡單易學，適用於各種場合。它不僅可以節省時間，還可以避免語言上的誤解。下巴可聊天正在成為一種流行的社交工具。

下巴可聊天，這是一種新型的社交方式。通過下巴的動作，人們可以進行簡單的溝通。這種方式簡單易學，適用於各種場合。它不僅可以節省時間，還可以避免語言上的誤解。下巴可聊天正在成為一種流行的社交工具。

下巴可聊天，這是一種新型的社交方式。通過下巴的動作，人們可以進行簡單的溝通。這種方式簡單易學，適用於各種場合。它不僅可以節省時間，還可以避免語言上的誤解。下巴可聊天正在成為一種流行的社交工具。

下巴可聊天，這是一種新型的社交方式。通過下巴的動作，人們可以進行簡單的溝通。這種方式簡單易學，適用於各種場合。它不僅可以節省時間，還可以避免語言上的誤解。下巴可聊天正在成為一種流行的社交工具。

下巴可聊天，這是一種新型的社交方式。通過下巴的動作，人們可以進行簡單的溝通。這種方式簡單易學，適用於各種場合。它不僅可以節省時間，還可以避免語言上的誤解。下巴可聊天正在成為一種流行的社交工具。

下巴可聊天，這是一種新型的社交方式。通過下巴的動作，人們可以進行簡單的溝通。這種方式簡單易學，適用於各種場合。它不僅可以節省時間，還可以避免語言上的誤解。下巴可聊天正在成為一種流行的社交工具。

下巴可聊天，這是一種新型的社交方式。通過下巴的動作，人們可以進行簡單的溝通。這種方式簡單易學，適用於各種場合。它不僅可以節省時間，還可以避免語言上的誤解。下巴可聊天正在成為一種流行的社交工具。



中華書局 中心門市：九龍彌敦道450號 (K-856588)  
旺角門市：九龍彌敦道740號A (K-940397)

總發行所：3-828207  
上海分館：3-532556  
郵政儲蓄中心：3-226503

歐戰史林數百年。凡宋史 日）	盤掛展	石印	老人保羅必顯……………北京醫藥生瑞	人民衛生	6.50
			中國民間小軍方……………劉少林等	渝科文獻	18.00
			國棉桑（俄絹武術叢書）……鄭德發	四川科技	6.00

中華書局 中心門市：九龍彌敦道450號 (K-856588)  
旺角門市：九龍彌敦道740號A (K-940397)

總發行所：3-828207  
上海分館：3-532556  
郵政儲蓄中心：3-226503

敬告史林數百年。凡宋史 日）	盤掛屏	石印	老人保羅必顯.....北京醫治生瑞	人民衛生	6.50
			中國民間小軍方.....劉少林等	渝科文獻	18.00
			國惜榮（俄朝武術叢書）...鄭德發	四川科技	6.00

中華書局 中心門市：九龍彌敦道450號 (K-856588)  
旺角門市：九龍彌敦道740號A (K-940397)

總發行所：3-828207  
上海分館：3-532556  
郵政儲蓄中心：3-226503

歐戰史林數百年。凡宋史 日）	盤掛展	石印	老人保羅必顯……………北京醫藥生瑞	人民衛生	6.50
			中國民間小軍方……………劉少林等	渝科文獻	18.00
			國惜榮（俄朝武術叢書）……鄭德發	四川科技	6.00

中華書局 中心門市：九龍彌敦道450號 (K-856588)  
旺角門市：九龍彌敦道740號A (K-940397)

總發行所：3-828207  
上海分館：3-532556  
郵政儲蓄中心：3-226503

歐戰史林數百年。凡宋史 日）	盤掛展	石印	老人保羅必顯……………北京醫藥生瑞	人民衛生	6.50
			中國民間小軍方……………劉少林等	渝科文獻	18.00
			國惜榮（俄朝武術叢書）……鄭德發	四川科技	6.00